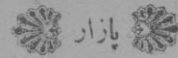


برنجی سنه * نومرو ۱ - ۲۶ * ۱۵ شوال ۱۳۲۹



۲۵ ایلول سنه ۱۳۲۷ - ۸ تشرین اول افرنجی سنه ۱۹۱۱

سر محرر : شهیندر زاده فلبلی

امیر ملی

محل اداره سی :

جفال اوغلنده ، حکمت ، اداره خانه سی در .

حقه مقرون ، اغراضدن سالم افکار و مقالاته صحیفه لر منر آچیقدر .

(NIMET)

Journal turc, quotidien, politique et littéraire

REDACTEUR EN CHEF : A. HILMY CHEHBENDER



اوراق و مکاتیب سر محرر نامه
کونده ریللی در .

امتراك بلی :

برسنه لکی یوز ، آلتی آیلنی آلتش غروشددر .

بوسته اتحادینه داخل مالک اجنبیه ایچون سنه لکی قرق فرانقدر .

ABONNEMENT

Union Postale: un an, 40, six moi, 25 Fr.

REDACTION: CONSTANTINOPLE, DJAGAL OGLU



نسخه سی ♦ ۱ پاره

حقه خادم یومی غزته در .

نسخه سی ♦ ۱ پاره

مباحث مفیده

مسلك اعتصام

«ملحقات» رفیقمره تشکر

«ملحقات» رفیقمره «حکمت» و «واونک قاننامیسه» «جوشقون قلندر»، «مناقشه»، «قاناد» که مدافعه ایستدیی مسلك اعتصامک صولک زمانلرده رغرته طرفندن دوچار اولدیئی مؤاخذاتی رد ایدیور.

«ملحقات» رفیقمره افکار صمیمیه مرک یاخود بر فکر سلیمک مدافعی، تقدیرکاری اولق سقیته، بالخاصه بر عالم معصوم و وسیع نامه عرض تشکرات ایدرز. چونغزک مالک اولمادیغمر برشی وارد که اوده اعتاد نفس خصصه سیدر. هویتیه، نفسنه ارتباط واعتلائی اولان بر شخص، موقیاتنک ایلاک قدمه سینه باصمیش دیمکدر. بز، بر کره بوندن محروم؛ صوکر، قولنری تحقیق و تدقیق ایتمه یئر ایلاک حله تعرضده اظهار عجز ذلتی قبول ایدرلر. ایشه اکثریتیه بز، بوجهالته ده متهمز.

شوانده کی وضعیتن نظر دفته آلتیره، جدأ بزه تسلی و امید ویره جک بر حاله اولدیغمر تظاهری ایدر. ادعایه بر چوق دلیلار وار. بولرک الاشکاری، شوقینلرده انکیز و فرانسز افواه مطبوعاتنک یک اشکار بر صورتده تبدل ایدور بوشیدر.

معارضلر من اعتصامک بوشلشدن باشقا برشی اولامایاجغی، و بویه محالات بله فریبانه (۱) ایله اسلام حاکمیتی حائر دولتلری قوشقولاندیرماق ایجاب ایده جکی سو-لیوریلر.

فکر منجه بالعکس، بو اک بویوک غفلتدر. اعتصامک بو کون اک لازم، اک نمره دار بر سیاست اولدیغه دلیل آراغمه احتیاج یوق. واقعا بو، بر فکر، بر رشیمدر. فقط استقبال طریق تکاملی ده احتوا ایدر. بونکله برابر ایستالیانلری بو کون طرابلسدن ماعدا لیمانلر من تعرضدن منع ایدن، علاقه دار قابیللری مذاکراته سوق ایله یکن قسما بر اندیشه اقتصادی اولساده، قسما بر خوف خفی تأثیری اولدیغی کیم انکار ایده بیلیر؟

قوشقولاندیرمق مسئله سینه کلتجه: بوکا بوتون مرآتیزله کوله رز. اوروپالیر، شهسز بزم قدر صافدل، بزم قدر قاصر-النظر دکلدردر.

اعتصام بزده ده اک یقینلرده آکلاشیان یک یکی، یک تازه بر مسلکدر. فقط اوروپالیرلر بر عرق اصغر تهلمکسی کبی عجا قاج سنهلر اول نظر دقت و اهمیتی جاب ایدرک بو کونکی تظاهرات سیاسی-لرینه سبب اولمشدر.

هایدی، اوروپالیرلی قوشقولاندیرمقدن احتراز ایدلم، یالکز، «ملحقات» رفیقمرلر دیدیکی کی «عالم اسلام محو اولورکن ده بوسوزی سوله یه میجهک اینهک صولک نفسده ایمان دعایی اولاراقی اوقویاجغز».

محترم رفیقمرلرک بو حقیقی اعلاند «یالکز!» قالدیغی کورمک بزم ایچین یک الیم بر حالدر. بز تمی ایدر که فلاکتلره، جنایتلره سلامت و لزومی اثبات ایدیلن بر فکر، عموم مطبوعاتنک منہاج آمالی اولسون و «حکمت» به رگه تسلی بذل و عنایت بویورولسون. لکن هیات:

اولاجقدر. بونی کیزلهمکه حاجت یوقدر، چونکه ایستالیا دونانماسی آقده کیزه حاکم بولونیور، عثمانی کیلری بعدما بورلرده دولاشامیورلر.

تعلیمات بحریه

فیلو قوماندانلری یک واضح تعلیمات تلقی ایتشلردر؛ کندیلرینه اراه ایدیلن منطقه حرکاتدن خارجه چیقما یاجقلردر: بومنطقه تعینی، نقلیه سفائنک وقوه سوقیه نک راحتجه مرورینه مخصوص برقطعه بحره حاکمیتی تأمیندن عبارتدر. یک اعلا آکلا-شیمشدر که آپرو آرانوودلق سواحله ده هیچ بر حرکت حریمه ده بولونولایه جقدر. بوجهته یالکز نظارته وضابطه بحریه مأمور قروواوزورلر دولاشاجقدر. ایستالیا کیلری آدارده کیزینه وجانق قلعه بوغازینه دوغری کیدوب عثمانی دونانماسی آراشدر-مایاجق؛ دیمک اولور که مرایی دونانما، تورکیا و ایستالیا فیولری، آراسینده محاربه وقوع بولمایاجق: آنجاق عثمانی فیلوسی بویه بر محاربه و مصادمه یی آرزو ایدرسه بالطبع ایستالیا سفائن حریمه سی بو آرزوی رد ایتیه جکلردر.

هرشیدن اقدم ایستالیا حکومتی، بین الملل اختلافاتدن احتراز ایتیمکدر. بناء علیه حرکات حریمه یی تحدیده صرف مساعی ایدیور. کنج ضابطانک آمال و هیجانی غیر منتظر وقوعاته میدان بررسه حکومت، غیر ماذون بولونقلری اعلاند و بولنری شدله مجازانده تردد ایتیه جکلر. بوتون اوروپا دوائر سیاسیسی، ایستالیا نیک حرکات حریمه سندن هر کون خبردار اولور.

یونان صولرلنده ایستالیانلر

آته، ۵ تشرین اول — بر ایستالیا فیلوسی یونان ده کیزنده؛ پروژه کتورلریله ساحل نقیش ایتیمکده بولونان جای آغزی لیمانندن کورولمشدر. صولک حیوادنه نظراً بویلو دده آلاچ آچیققلرنده بولوتقمده در. غولوس طوریدو کیری یونان صولرلنده بیطرفلغی محافظه ضمیمه اود کزلرده آرتا کورفزنده طولاشمقده در. قورفو لیمان رئیس کورو-نوشه نظراً بر تورک سفینه حریمه سی تعقیب ایتیمکده بولونان بر ایستالیا کمینک لیمان کیردیکنی و بعده لیمانک آغزنده بکلین طوریدو کچرلره برابر جیکلیدیکی حکومته اشعار ایدیور. ایستالیا سفائنک صیق صیق یونان سواحله ده دولاشماسی نمونیتسز لکه تلقی اولونیور.

«عثمانیشر لویندن»

دوغری سوز

مشهور سوسیالیست موسیو ورنه ورس «ک انسانیت» غزته سنده «زان لونکه» نک یازدیئی بر مقاله سندن:

«ایستالیا نیک شقاوی علینیه یک وقورانه؛ فقط بر وضوح وقاعت کامله ایله جوشان، طاشان تورک لکرلر بوقادر آجی نزه کلاملرینه، المانیا، تحمل ایده میسور کبی کورونویور و بونک ایچین اختلافک استانبولجه تسریع تحدیدینه اولدقجه بذل همت ایدیور.

حتی و یله مستراس — سرای ایمرا-طوری — بو مسئله یی آرتق اولمش یتیمش بر ایش! یعنی تمادیی جان صیقیجی بر برحاده، زعمیه محاکمه ایدیور.

بز، محاربه نکه او مهلک او خون آلود صفحات فیجیه سی کورمکی اصلا آرزو ایتیمکمز حاله عثمانیلیر، مملکتلرنک موجودیت حیاتلرنلک حقوق صریحه سینه بو قادر حیثیت شکنائانه تعرض ایدیلدیکنی کورسونده صوکره یک مسکینه .. یک حرکتسز جهسه مطاواعت تسلیمیت کوسر-سون؛ بوکا، قطعاً راضی اولیوروز.

عثمانیلر اوروپانلک مداخله سی و عهد مدینه نکه درخاطر ایدلی ایچین اعلا

ایستدکاری خطاب نخبیانه لری ایله ادامه صلحه قارش کوستردکاری بصیرت متانین، تمامیه، شایان تقدیر اولدیئی کبی مدافعه حقوقلرینه صولک درجه نیاتله دوام اید-جکلری بیسلر رمسی ده آروجه شرف ملیرینی اثبات ایدر؛ بناء علیه بو قادر ناموسکارانه وساطه مراجعت ایدن ناموسلی اداملر، و یله مستراسک «ناموسلی سمسا-رلرنک» وساطت سفینه سینه عرض اقتدار ایده مز.

ایستالیلر، طرابلسی ترک ایدرک چکلیمه-دیکه — ناموسلی، شرفی — بر صلح، ابدیاً ممکن اولامز.

طرابلس غربک مقاومتی

(ژون تورک) دن:

اوتدن بری یازدیغمر مقاله لده، طرابلس غربک وساطت مقاومتی — عمومیت اعتباریه — کوسترمش ایدک. شیمیدی ده، ایستالیانلر ساحلک بر قاج نقطه سنده تأسیس ایتدکاری تقدیرده، ناصل بر موقعه بولوناجقلری تسریع ایتیمک ایتسروز.

کوریورز که فرانسه حکومتی، اقلیه یک آلیشقین ژوآو و آوی طابورلرینه مالک اولدیئی حاله صحرای کیر سمترلرینه یالکز سیاهیلی، زنجیلری کوندیمکده در. بولرک آنجاق قوماندانی اوروپالیر؛ چونکه صحرای کیرک شانله آلیشقین اولان تونس و جزایر عسکرلری، جولرک صیجاشته متحمل دکلدردلر.

شبو حاله، طرابلس غربدن و بنغازیدن دیشاری چیقادیئی آنده، چول باشلار، هر بر «حلقا» اونی کومه سیک آکنده سلاح بدست بر محارب کیزلین صیجاق صحرای یوز کوستر بر-اوروبادن نازه نازه کلن و تجریمه سز بولونان — بوکا امین اولام — ایستالیا عسکرلری، فرانسه نک قدمی آفریقا طابورلری قادر بورلرده مقاومت ابراز ایدرلری؛ قاترلر بوباده اعطای حکم ایتسولر.

دیگر جهندن، طرابلس غربک منتهای جنوبیسی یعنی فزانن تیسقییه قادر اولان حواله — حتی صباطلرک تأثیرات روحانیسی خارجنده کی ممالک — یک فعال و یک نفوذی عناصر — صادقه عثمانیه یی حاویدر.

«مهاریت» (یعنی دهرلرینه را کب محاربلر) مصادما-تنده نوارقنرالیه رقابتکارانه چارپشان، جنکاورلرک «یسی» تسمیه ایدیلن مملکتنده، دوقوروعان «اصلاً لاز اولان بغیور عسکر» اوزون مدتدن بری بولوتقمده در. و صاحب نفوذ اولمشدر. اهالینک معیشتنه آلیشمش اولدیئی ایچین خلق طرفندن موی الیه یک بویوک حرمت قازانمشدر. موی الیه بیستی خلقی تمدن و تدویس، و بالطبع ایستدیک نقطه لر سوق ایدیور. اهالینک برچوخی کندیسینه «سلطان عثمان» نامی ورمکده در. مقام خلافتک برقطعه مهمه سینه تجاوز ایدن ایستالیانلری طرد خصوصنده بولولاندن «یسی حوالیسندن» لاقل ۱۵۰۰۰ محارب چقار.

فزانده بویسبط لوا داخلنده «مبعوث جای و متصرف سای بکرک هر ایکسی تورک اولدقلری حاله» بر قاج کله ایله شاله، طرابلس غربه دوغری برکوکلی کتله سی سوق ایده بیلیر؛ چونکه اوراده بویوک بر نفوذ صاحی درلر. سای یک، صحرای کیری کشت و کذار ایتش اولان بویالک تورک، آبروجه ده بوتون آفریقای شالیده طانغش و مرغوب برداندر.

فزان اهالیسی سیاهی در، فقط قسم اعظمی عرب قانسدن در. تونس قادر کلوب عمله اک ایدن فزانلیر صولک درجه ده مشاق و مزاجه متحمل قوی البینه درلر. وطن عثمانیه محبتلری مثل حکمنده در.

ایسته بو عناصر محلیه مقاومت سایه سنده حکومت عثمانیه؛ متجاوزلره قارش طوورور و ایستالیا نیک تردد میسی طرابلس غرب مدافع لرنک جسارتی کوندن کونه آرتیر.

اگر بوکا، ممالک عثمانیه ده و ممالک اسلامیه ده ایستالیا امتعه سینه یابنماسی اهم بوقوتلری ده علاوه ایده جک اولورسوق «قالتکومتغلری و مصدردکی تظاهرات میدانه در». رومالیرلرک در بدر واستحاله ایتش مقلدلی، اجدادلرنک یالقلری آبدات نارنجیه برینه طرابلس غرب ولایتده قومدریاری ایچر وسنده آکارمش کیک کتله لری برافقندن باشقا برشی یابامایاجقلردر.

خارجی خبرلر

یونانستان صلح ورومش!

آته — تسالیا حدودیئی تحکیم ایچین یونانستانک ایکی طابور قدر افراد ردفیه نک

سلاح آتیه الاجنی حقدنه کی خبرلر اهمیتله تلقی ایدیلهمشدر. حالبوکه حکومت عثمانیه یالکز یانیه ولایتندن ۳۲ طابور ردیف سلاح آتیه آلمشدر.

ایسته بو نسبتسزک تمایلات صلحچورلر-نفسه دلالت ایدر.

یکی ایکی المان سفینه حریبه سی:

آلمانیا حکومتی نامه انشا ایدیلکده اولان ایکی سفینه حریبه نک تسریع انشا آتی حقدنه بالذات ایمپراطور طرفندن اوامر مخصوصه اعطا ایدیلدیکی برلیندن صورت مخصوصه ده غزته مزه یازیلور. «عثمانیشر لویند»

موسیو سازونوف سیاحتی تعجیل ایدیور: و یانه، ۶ تشرین اول — بوراده، موسیو سازونوفک اوکزده کی هفته ظرفده طرابلس غرب محاربه سی سیبله سیاحت خارجه نک اداره سنی دزعه ده ایتک اوزره داووسدن سن برتسبورغه عودت ایده جکی حقدنه بر شایعه دوران ایدیور.

یونانستانک تداییری:

آته، ۱۵ تشرین اول — عثمانی عسا-کرنک ماگدونیا ده تحشیدی نتیجه سیله، آته مجلس وکلایه ده تسالیا حدودینک تقویه سینه قرار ویرمشدر. بوخصوصه عاڈ بیاننامه احتمال یارین اعلان ایدیله جکلدر.

ایرانک جنوبنده اینکیلیرلر لوندرد، ۶ تشرین اول — «رویتور» نک سیمیلادن آلدیئی معلومانه کوره ۳۹ نجی سواری آلائی ریلرلرک اشغال ایتش اولدقلری بوشیر و واردان شیراز شهرلرینه متوجهاً حرکت امریئی آلمشدر.

فاس مسئله نک صورت حلی پاریس ۶ — فاس مسئله سینه عاڈ مسائل حل ایدیلنجه صورت حل فرانسه ایله آلمانیا آراسنده عقد ایدیله جک بر معاهده یی ادخال اولنجه قق و بو معاهده الجزیره معاهده نامه سیک مابعدیئی تشکیل ایده جکلدر.

بو ایلاک صورت تسویه دن صوکره قونفوده کی تعویضات مسئله سینه عاڈا اختلافلر ایکنجی بر معاهده یی ادخال اولوناجق بوده اولکی نک مابعدیئی تشکیل ایده جکلدر. یالکز برنجی معاهده نامه الجزیره معاهده نا-مه سنده واضع الامضا اولان حکومتلرک نظر تصدیقه عرض ایدیله جک بوده آنجق هر ایکی نقطه یی دائر حکومتین آراسنده قطعی حصوله کلکدن صوکره یاپیله جق آسویه نک نتیجه سی اولاجقدر.

پاریس ۶ — فرانسه نک هر لحظه طرابلس غرب مسئله سنی تسکینه اوغراشانلره تشریک مساعی ایستدیک تأمین ایدیور. فرانسه حکومتی ده کیزه یاپیلجق حرکاتک اوکنی الموق اختلافی موضعی براتق، و اختلافک بالقانله سربایتک اوکنی الموق خصوصنده بالذات اختلافک سریع بر صورتده حلی ایچون صرف غیرت ایدیور.

آلتون اُکسیلور.

پارس ۶، بوتون باقرلرده و مؤسسات مالیه ده حتی بالذات فرانسه باقره سنده آلتون منقوددر. و تأدیات باقنوط و کوموش آخه ایله اجرا ایدیشدر. آلتونک بوندتی بوکونلرده فرانسه دن آلمانیه بویوک مقداره پارامرسال ایدیلهمسندن ایلری کلشدر. فرانسه صولک اون بئ کون ظرفده آلمانیه ۶۰۰ میلیون کونده رمشدر.

صربستانک بیطرفلنی و بولغار غزته سی صوقیه، سولیا غزته سی صربستانک تورکیه و ایستالیا مسئله سینه بیطرفلغه دائر

حکومت مذکور نک رئیس وکلای خارجیه ناظری موسیو میخائیلویچک باب عالی به وردیکی نوطه دن بحث ایدرکن بوتون بالقان حکومتلر-بنک صربستانک عینی صورتده حرکت ایتیه سی امیدنی در میان ایدرک دییورک: «صربستان مختلف سبیلدن دولانی محاربه نک بالقانلرده توسی احتیالی ازلدن خبر ودریور. بز کندی حساسیزده بوسبیلدن قورقماز، حتی بالعکس. باشقا دورلو اولسه یدی بز، بز انکسار خیالردن باشقارشی و بریه جک اولان صربستانه ترجیحاً یک چوق منافع اقتصادی و سیاسی تأمین ایده جک اولان تورکیه ایله آکلاشایی ترجیح ایدرک.

خارجی خبرلر

آمریقان انات مکتبنده مسلمان طالباتی اسکدارده کان آمریقان انات مکتبنده، معارف نظارتی حسابنه اولارق، تحصیل ایتیمکده اولان بش مسلمان طالباتک اخلاق و غیرتلی شایان تقدیر بولوندیئی مکتب مذکور مدیرتی طرفندن مقام نظارته تقدیم ایدیلن مخطره ده اشعار ایدلدیکی کال منو - نیله خبر آلمشدر.

مأمورین ملکیه و مالیه نک سفر برکنه متعلق مأمورین ملکیه و مالیه نک سفر برک انشاسنده کی وظائفی بین تعلیماتک تأدیاته متعلق اقسامنی تعدیلاً ارکان حریمه دائره سنده متشکل قومیسون طرفندن بالتظیم حریمه نظارتندن باتذکره تودیع اولتسان تعلیمات مسوده سیک مندرجاتی مجلس وکلایه مناسب کورلش و قومیسون مضطه سنده کوسترلرکی اوزره سفر برک انشاسنده کی صرفیات عسکریه حقدنه محاسبه عمومیه قانوننک تعدیلدن اول احتیاج کورلدیکی حاله قانون اساسینک بخش ایدلدیکی صلاحیت دائرسنده قانون موقت تنظیمیه مقصدک تأمیننی ممکن بولنش اولدیغندن سالف الذکر معدل تعلیمات موجبجه ایفی مقتضاسنه مجلس مذکور قرائیه بالاسیذان اراده سنی حضرت پادشاهی شرفصدور بویورولمشدر.

ایستالیا استمبولوی بواغ ایچنده استتیه لیماننده ایستالیا باندره سنی حامل بر استمبولایه بر مورتور بوط مصادره ایدلشدر.

ایستالیا عمله سیک طردی ایزمیت — آناطولی عثمانی تیموریولی شرکتک ایزمیت استاسیوننده بولان ایستالیی عمله ایشدن چقارلشدر.

آژانس دوقونستانقنویل سیسامده عسکرلریمز آته ۷ ایلول — [یکیکشدر] آژانس دانه نه تبلیغ ایدیور. «تورکر دون سیسامه ۵۰۰ عسکر چقارمشلردر. تورکارک بوحرکی فرانسه و آلمانیا و روسیه نک تحت تأمیننده بولونان ۱۸۳۲ عهدنامه سینه مخالفدر.»

«نعمت»

پراوو یونانیلرک ذهنتلرینه! عجا طرابلس غربی اشتغال قالمق، اعلان حربدن اول کیلریمزه بونباردمان اجرا ایتک هانکی عهدنامه احکامنه موافقدی.

تلسز تلغرافک تخریب درنه قائمقاملغندن ۱۸ ایلول سنه ۳۲۷ تاریخله آلتان تاغرافامه صورتیدر: دون آفتام بعدالغروب ساعت یارمده ایستالیا نیک ایکی سفینه حریبه سی درنه لیمان به بالورود برچوق نمایشه برابر تلسز تلغراف استاسیوننک ماکینه دائره سنی بومباردمان اجراسله تخریب و قارش طرفله مخاربه یی قطع آتمشدر.